



PSZ Düsseldorf e. V.

Hilfe für Überlebende von
Folter, Krieg, Gewalt

Benrather Straße 7
40213 Düsseldorf

info@psz-duesseldorf.de
www.psz-duesseldorf.de

Zentrale: 0211. 544173-22
Fax: 0211. 544173-20

2. Halbjahr 2024

Fortbildungsveranstaltungen

Für PSZ- Veranstaltungen sind verbindliche Anmeldungen erforderlich. Die Teilnahme ist meist kostenfrei - aber nur nach vorheriger Anmeldung möglich.
Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!

Angebote für Ärzt*innen und Psychothe- rapeut*innen

Für Niedergelassene,
Mitarbeiter*innen in Kliniken,
Ambulanzen und Beratungsstellen

Verbindliche Anmeldung
ist erforderlich.

Eine Akkreditierung ist beantragt.

Rückfragen:

Veronika Wolf
wolf@psz-duesseldorf.de

Qualitätszirkel zur Versorgung von Überlebenden von Folter und schwerer Gewalt

Der Qualitätszirkel dient der Intervention und dem fachlichem Austausch bezüglich Sachverhaltsaufklärung (d.h. vertieften Anamnese der Gewalterfahrung, Stellungnahmen, Gutachten etc.) sowie bezüglich Behandlungsangeboten für Geflüchtete, die Folter und schwere Gewalt erlebt haben.

Das Angebot richtet sich an Ärzt*innen und Psychotherapeut*innen, die in Kliniken, Praxen und Psychosozialen Zentren mit psychisch kranken Geflüchteten arbeiten. Der Qualitätszirkel ist von der Psychotherapeutenkammer Bayern akkreditiert. Die Termine finden seit Anfang 2024 ca. alle zwei Monate immer freitags von 9:00-10:30 Uhr via Zoom statt.

Der Qualitätszirkel wird gemeinsam angeboten von:

Dott.ssa Camilla Ulivi

Fachärztin für Psychiatrie und Psychotherapie, Refugio München

Veronika Wolf

Psychologische Psychotherapeutin,
PSZ Düsseldorf und tätig im Rahmen des AMIF-Projektes ExTo - Expansion and Strengthening of Structures for Identification and Rehabilitation of Torture Survivors

Beide sind Mitglieder der AG SBPM - Standards zur Begutachtung psychisch reaktiver Traumafolgen in aufenthaltsrechtlichen Verfahren, siehe auch www.sbpn.de

Anmeldung nur über folgende Links:

13.09.: https://eveeno.com/qz_folterfolgen_13_09

22.11.: https://eveeno.com/qz_folterfolgen_22_11

Fr. 13.09.2024

09:00 – 10.30 Uhr

Fr. 22.11.2024

09:00 – 10.30 Uhr

Supervision und Intervention für Heilberufe

Einzel- oder Gruppensupervision für Psychotherapeut*innen auf Nachfrage

auf Nachfrage

Individuelle Termine können vereinbart werden bei den erfahrenen Psychotherapeut*innen des PSZ Düsseldorf.

Bitte wenden Sie sich direkt an uns:

Eva van Keuk (vankeuk@psz-duesseldorf.de)

Michael Hoshino (hoshino@psz-duesseldorf.de)

Carina Heyde (heyde@psz-duesseldorf.de)

Für Haupt- und Ehrenamtliche in der Geflüchteten- arbeit

„Trauma-Basis-Schulung“ – Umgang mit traumatisierten Geflüchteten

Mi. 13.11.2024

14:00 – 17:00 Uhr

Referent*innen: Maja Goldin und Hannah Roberg

Ort: Gruppenraum des PSZ Düsseldorf, 3. Etage

Bitte anmelden:

<https://eveeno.com/312969484>

Rückfragen:

Hannah Roberg (roberg@psz-duesseldorf.de)

oder Maja Goldin (goldin@psz-duesseldorf.de)



PSZ Düsseldorf e. V.

Hilfe für Überlebende von
Folter, Krieg, Gewalt

Benrather Straße 7

40213 Düsseldorf

info@psz-duesseldorf.de

www.psz-duesseldorf.de

Zentrale: 0211. 544173-22

Fax: 0211. 544173-20

2. Halbjahr 2024

Fortbildungsveranstaltungen

Für PSZ- Veranstaltungen sind verbindliche Anmeldungen erforderlich. Die Teilnahme ist meist kostenfrei - aber nur nach vorheriger Anmeldung möglich.
Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!

Offene Angebote für Fachkräfte der Ambulanten Hilfen zur Erziehung (SGB VIII)

Rückfragen:

Bitta Farzin

farzin@psz-duesseldorf.de

Vorgehensweise in der ambulanten Hilfe im Bereich der interkulturellen Hilfen zur Erziehung

Referent*innen: Bitta Farzin und Morad Jafari

Ort: Gruppenraum des PSZ Düsseldorf, 3. Etage

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/129945217>

Mi. 11.09.2024

10:00 – 13:00 Uhr

Schutzkonzept, sexualisierte Grenzverletzung bei der Arbeit (Verhaltenskodex)

Referent*innen: Bitta Farzin und Morad Jafari

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/534681755>

Mi. 26.11.2024

10:00 – 13:00 Uhr

Angebote für Sprachmitt- ler*innen in der Beratung und Therapie von Geflüchteten

Rückfragen:

Ana Berking

berking@psz-duesseldorf.de

Sprachmittlungstreff

Moderatorinnen: Albana Alsen und Ana Berking

Ort: Gruppenraum des PSZ Düsseldorf, 3. Etage

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/713782278>

Di. 20.08.2024

15:00 – 17:00 Uhr

Gruppensupervision

Supervisorin: Dr. Dima Zito

Ort: Gruppenraum des PSZ Düsseldorf, 3. Etage

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/104929467>

Mo. 02.09.2024

15:00 – 17:00 Uhr

Grundlagenschulung: Sprachmittlung im Kontext von Therapie und Beratung

Referentin: Ana Berking

Ort: Gruppenraum des PSZ Düsseldorf, 3. Etage

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/287544540>

Do. 24.09.2024

15:00 – 17:00 Uhr

Sprachmittlungstreff

Moderatorinnen: Albana Alsen
und Ana Berking

Ort: Gruppenraum des PSZ Düsseldorf, 3. Etage

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/274102551>

Di. 15.10.2024

15:00 – 17:00 Uhr

Sprachmittlung für LSBTQIA+ und queere Klient*innen

Referent*innen: Hannah Roberg und Ana Berking

Ort: Gruppenraum des PSZ Düsseldorf, 3. Etage

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/321756298>

Mo. 18.11.2024

14:00 – 17:00 Uhr



PSZ Düsseldorf e.V.

Hilfe für Überlebende von
Folter, Krieg, Gewalt

Benrather Straße 7
40213 Düsseldorf
info@psz-duesseldorf.de
www.psz-duesseldorf.de
Zentrale: 0211. 544173-22
Fax: 0211. 544173-20

2. Halbjahr 2024

Fortbildungsveranstaltungen

Für PSZ- Veranstaltungen sind verbindliche Anmeldungen erforderlich. Die Teilnahme ist meist kostenfrei - aber nur nach vorheriger Anmeldung möglich.
Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!

Angebote für Sprachmittler*innen in der Beratung und Therapie von Geflüchteten

Rückfragen:

Ana Berking
berking@psz-duesseldorf.de

Gruppensupervision

Supervisorin: Dr. Dima Zito

Ort: Gruppenraum des PSZ Düsseldorf, 3. Etage

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/271714757>

Mo. 16.12.2024
11:00 – 13:00 Uhr

Einzel-supervision

wird nach Bedarf für Sprachmittler*innen, die bei uns in Therapie und Beratung tätig sind, angeboten. Schreiben Sie dazu bitte eine Mail an berking@psz-duesseldorf.de

Ausblick: Reflektionsaustausch über die eigene Haltung in der Sprachmittlung (in Kooperation mit Refugio Münster)

Ansprechpartner: Ana Berking (PSZ) und Adriana Schulten (Refugio Münster)

Ort: Gruppenraum des PSZ Düsseldorf, 3. Etage

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/301365805>

Mi. 11.12.2024
15:30 – 17:30 Uhr

Veranstaltungen auf Arabisch

Rückfragen:

Dr. Heba Khattab
khattab@psz-duesseldorf.de,
Tel.: 0211-95751832

Die Teilnahme ist kostenlos –
begrenzte Plätze, unbedingt anmelden!

Diese Veranstaltungen richten sich an arabischsprachige Jugendliche und Erwachsene, an arabischsprachige Geflüchtete. Es handelt sich um Informationsveranstaltungen mit Vortrag und der Möglichkeit, Fragen zu stellen. In den Präsenzveranstaltungen besteht die Möglichkeit zur Kleingruppenarbeit.

Balance zwischen Hier und Heimat: Kultur (Part 2)

Referent*in: Dr. (Ain Shams Univ. Cairo) Heba Khattab

Ort: PSZ Düsseldorf, 3. Etage, Gruppenraum oder per Zoom

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/295321745>

Datum: N.N., wird rechtzeitig bekanntgegeben
17:00 – 19:00 Uhr

Warum Kommunikation wichtig ist und wie es unser Verständnis für andere beeinflusst (1):

Welche Rolle spielt Sprache, Kultur und Misskommunikation?

Referent*in: Dr. (Ain Shams Univ. Cairo) Heba Khattab

Ort: PSZ Düsseldorf, 3. Etage, Gruppenraum oder per Zoom

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/273691602>

Do. 10.10.2024
17:00 – 19:00 Uhr

Warum Kommunikation wichtig ist und wie es unser Verständnis für andere beeinflusst (2):

Die Transaktionsanalyse und das DISC Modell

Referent*in: Dr. (Ain Shams Univ. Cairo) Heba Khattab

Ort: PSZ Düsseldorf, 3. Etage, Gruppenraum oder per Zoom

Bitte anmelden: <https://eveeno.com/160283945>

Do. 21.11.2024
17:00 – 19:00 Uhr

> Angebote für Inhouse-Fortbildungen 2024

Wir bieten Ihnen nach Rücksprache gerne maßgeschneiderte Fortbildungsmaßnahmen und Workshops bei Ihnen vor Ort an. Bitte sprechen Sie uns an. Unsere personellen und zeitlichen Kapazitäten unterliegen projektbedingten Änderungen und können daher variieren. Eine Auswahl an möglichen Themen finden Sie nachfolgend:

Minderjährige Geflüchtete: Belastungen erkennen und Resilienzen stärken

Die Inhouse-Schulung richtet sich an alle, die mit der Zielgruppe der minderjährigen Geflüchteten arbeiten, u. a. an Trägervertreter und Fachkräfte der Jugendhilfe, öffentliche und freie Träger, an Schulpersonal, an Mitarbeiter*innen von Jugendämtern sowie an Vormünder und Fachkräfte aus Unterbringungseinrichtungen, Jugendmigrationsdiensten, aber auch Eltern und Bezugspersonen. Zeitrahmen: halber bis ganzer Tag plus Angebot der Nachlese.

Bitte sprechen Sie uns an: Carina Heyde, heyde@psz-duesseldorf.de und Miguel Temprano, temprano@psz-duesseldorf.de

Inhouse-Fortbildungen für Sprachmittler*innen sowie für Fachkräfte, die mit Sprachmittlung arbeiten

Neben den PSZ- Veranstaltungen für Sprachmittler*innen bieten wir Ihnen auch in Ihren Räumlichkeiten Inhouse-Schulungen für Sprachmittler*innen zu folgenden Themen an: Kommunikationsgrundlagen, die Rolle des Sprach- und Integrationsmittlers, Setting Beratung und Therapie, die eigene Migration als Erfahrung und Ressource, Ausländer- und Asylrecht für Sprachmittler, Soziale Kompetenz, Dolmetsch-Training. Für Fachkräfte, die Sprachmittler*innen einsetzen, bieten wir Einführungs- und Vertiefungsveranstaltungen zur Arbeit mit Sprachmittlung in Beratung und Therapie zu folgenden Themen an: Gesprächsatmosphäre zu dritt, Ablauf und Setting-Gestaltung, Rollenklärung, schwierige Gesprächssituationen. Außerdem bieten wir bei Bedarf Supervisionstermine an (Einzel- und Gruppenanfragen möglich). Zeitrahmen: zwei- bis vierstündig.

Bitte sprechen Sie uns an: Ana Berking, berking@psz-duesseldorf.de

Selbstfürsorge und Schutz vor eigenen Belastungen in der Flüchtlingsarbeit

In der Arbeit mit hoch belasteten Menschen in desolaten Lebenslagen passiert es leicht, dass engagierte Fachkräfte oder Ehrenamtliche eigene Grenzen nicht wahren und subjektive Belastungen stark ansteigen. Mit einer theoretischen Einführung und praktischen Übungen sowie regem Austausch zum Thema Selbstfürsorge möchten wir hilfreiche Haltungen und Strategien vermitteln, um auf Dauer in diesem anspruchsvollen Arbeitsfeld bei Kräften zu bleiben. Zeitrahmen: ein halber bis ein ganzer Tag.

Maja Goldin, goldin@psz-duesseldorf.de und Kolja Koch koch@psz-duesseldorf.de

Umgang mit traumatisierten Geflüchteten

Diese Inhouse-Schulung kann für die spezifischen Bedarfe verschiedener Zielgruppen angeboten werden, z.B. für Mitarbeiter*innen in Flüchtlingsunterkünften, Beratungsstellen, Behörden, Jugendhilfeeinrichtungen, Ehrenamtliche etc. Geboten wird ein Einblick in folgende Fragen: Was unterscheidet Stress und Trauma, wie wirken sich traumatische Belastungen aus, welche Symptome können bei Traumafolgestörungen auftreten? Anhand praktischer Empfehlungen wird reflektiert, wie verschiedene Berufsgruppen in ihrer Tätigkeit stabilisierend wirken können. Abschließend geht es um den Schutz vor eigenen beruflichen Belastungen. Zeitrahmen: ein halber bis ganzer Tag.

Bitte sprechen Sie uns an: Eva van Keuk und die Kolleg*innen des DüsselNETZ, vankeuk@psz-duesseldorf.de

Dürfen wir Sie monatlich informieren?

Aktuelle Informationen aus dem PSZ sowie zu den Veranstaltungen für den Folgemonat erhalten Sie in unserem Mailing. Hierfür können Sie sich auf unserer Website unter <https://psz-duesseldorf.de/ mailing/> anmelden. Unter <https://psz-duesseldorf.de/ aktuell/> können Sie auch die aktuellen und zurückliegenden Mailings aufrufen.



Kofinanziert von der Europäischen Union



Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend



EXTO: EXPANSION AND STRENGTHENING OF STRUCTURES FOR IDENTIFICATION AND REHABILITATION OF TORTURE SURVIVORS



Finanziert von der Europäischen Union



Landeshauptstadt Düsseldorf

Ministerium für Kinder, Familie, Flüchtlinge und Integration des Landes Nordrhein-Westfalen

